

**Auguste Louis de Staël-Holstein an August Wilhelm von Schlegel
Cheltenham, 29.06.1822**

Empfangsort	Bonn
Handschriften-Datengeber	Dresden, Sächsische Landesbibliothek - Staats- und Universitätsbibliothek
Signatur	Mscr.Dresd.e.90,XIX,Bd.26,Nr.61
Blatt-/Seitenzahl	4 S. auf Doppelbl., hs.
Format	22,8 x 18,8 cm
Editionsstatus	Neu transkribiert und ausgezeichnet; zweimal kollationiert
Editorische Bearbeitung	Golyschkin, Ruth · Stieglitz, Clara
Zitierempfehlung	August Wilhelm Schlegel: Digitale Edition der Korrespondenz [Version-01-22]; https://august-wilhelm-schlegel.de/version-01-22/briefid/4306 .

[1] Cheltenham 29 Juin 1822

Pendant les six semaines que j'ai passées à Londres, mon cher Schlegel, j'ai mené tellement une vie de galère que je n'ai pas eu, à la lettre, la possibilité de Vous écrire. Entre Victor à qui je devois servir de Cicerone, les dévôts qui me suivoient à la piste pour m'attirer à la bonne cause, et les mondains à qui je devois des politesses, les vingt quatre heures étoient comblés; mais les faits feront foi que je me suis occupé de Vous - J'ai remis Vos lettres et les exemplaires dont Vous m'aviez chargé: j'ai été voir à Votre intention Wilkins et la bibliothèque de la compagnie des Indes; et j'ai recueilli les plus de renseignements que j'ai pu.

La collection de Sir Rob^t Chambers n'est point à vendre, du moins pour le moment - Je crois du reste qu'il ne seroit pas impossible de trouver des manuscrits à acheter, mais c'est une besogne dont Vous seul pouvez Vous acquitter. Wilson et Colebrooke sont absens, Wilkins se fait vieux; peut-être [2] aussi seroit-il jaloux de ce que le Rhin veut avoir ses Bramines comme le Gange - Quant à des Pagodes et autres menues reliques de Vishnou, rien de si facile, mais encore faut-il choisir et personne ne peut Vous suppléer. Il faudra donc que Vous veniez ici l'année prochaine -

Les lois de manou ne sont point à avoir en Angleterre, il n'en existe que deux ou trois exemplaires au collège de Hertford et à la Comp^e des Indes, et Wilkins croit qu'à Calcutta même l'édition est épuisée.

Mais voici qui vaut mieux et j'espère que Vous allez me porter aux nues. Je me suis fait donner en pur présent pour Vous une collection de peintures indiennes qui représentent toutes les castes et leurs diverses subdivisions - Vous en avez l'obligation à Sir Alexander Johnston qui a rempli à Ceylan les mêmes fonctions judiciaires que Mackintosh aux Indes. Ce n'est pas un homme très-profonde mais il a des connaissances variées, il a lu vos ouvrages en Allemand, il parle fort bien françois [3] et Vous lui devez d'autant plus une lettre de remerciemens qu'il pourra Vous être fort utile par ses relations avec les Indes. Il est obligeant et communicatif; je Vous exhorte donc à lui écrire tout de suite à Londres 19 Great Cumberland Place - Je vais joindre Votre livre de peintures à un envoi de livres que j'expédie à Paris d'où il sera bien aisé de V^s le faire parvenir.

Pour en finir du Sanscrit, je suis à peu-près certain que Mess^{rs} Baldwin ont reçu pour Vous un livre des Inde[s] [mais] je ne sois lequel: donnez-moi des instructions.

Voici mes projets: je passe 15 jours ici par ce qu'on m'[assure] que ces eaux purgatives me gueriront de mon hypocondrie; je retourne toucher barres à Londres, et j'en repars avec Brougham pour York où je le laisserai et m'acheminerais vers l'Ecosse. Je serai de retour en France, s'il plait à Dieu, vers le milieu de Septembre: et s'il me reste du temps et de l'argent il n'est pas impossible que j'aille faire une visite à Albertine avant son départ pour l'Italie - Adieu, cher ami, ma lettre est trop longue pour Vous parler de l'Angleterre; d'ailleurs j'ai vécu de chicane et de débats parlementaires, gibier [4] que Vous n'arrivez pas. Il est possible que Mad. d. S^{te} Aulaire passe à Bonn cet été: donnez moi des nouvelles exactes de sa santé, je Vous en prie - Adieu, cher ami, écrivez-moi, j'en serai très-reconnoissant car en masse j'éprouve plus d'admiration que de sympathie, et je suis fort triste. Vale et me ama - J'oubliois de V^s dire que j'ai aussi pour Vous un beau fac-simile d'une inscription trouvé dans les ruines de Babylone, et que personne ne peut deviner.

Prof^r A. W. von Schlegel

Bonn

Prussian Provinces on the Rhine

Namen

Broglie, Achille-Léon-Victor de
Broglie, Albertine Ida Gustavine de
Brougham and Vaux, Henry Brougham
Chambers, Robert
Johnston, Alexander
Mackintosh, James
Sainte-Aulaire, Louise-Charlotte-Victorine de
Vishnu
Wilkins, Charles
Wilson, Horace H.

Körperschaften

Baldwin, Cradock and Joy
East India Company (London). Library
Hertford College

Orte

Bonn
Cheltenham
Hertford
Kalkutta
London
Paris
York

Werke

Manusmriti

Bemerkungen

Paginierung des Editors
Paginierung des Editors
Paginierung des Editors
Textverlust durch
Siegelaustriss
Textverlust durch
Siegelaustriss
Paginierung des Editors